

Scan to get the accessible version of the programme.



The annual programme "Kids, listen up!" deals with topics relating to upbringing, education, generational conflicts and being a child forever: Who actually teaches whom? Who listens to whom? Or not?

How can people of different ages connect? Should we keep the child within us as adults? And what opportunities and possibilities does this offer to us?

The programme aims at creating moments for encounters and exchange between people of different ages. We were all brought up in different ways and grew up with different experiences. The centre-piece will be a new event space created by the artist Julia Miorin. For the first time, art mediation has its own space in the Kunsthalle. Workshops, readings, lectures and surprising contributions will take place there.

Together with the other exhibitions by Sophia Süßmilch, Wilhelm Klotzek and Steve Bishop, questions such as these will be asked:

Who has the power over knowledge?

And how can this power be redistributed?

What does it mean to be a parent today?

And can the museum be a playground?

In the programme you will find many events that are explicitly suitable for children or for children and adults together.



### Table of Contents

Event programme "Kids, listen up!"

- ©4 Children's programme for the Exhibition Openings
- (95) "Viel los" Programme for the Culture Night
- Repair and Textile Cafés for All Generations
- Workshops "Another Tech Is Possible"
- Event Series
   "Körper oder Utopie"
- © Cooking Event "Machst du nochmal mein Lieblingsgericht?"
- (10) "Artothek Talks"
- in Excursion "Kunsthalle unterwegs nach Bielefeld"
- 12 Lecture Series"Lern-Spiel-Raum"
- Open Theatre Rehearsal of the Stadtensemble Generationen
- (4) Reading Series "In den Schuhen von ..."

- Quiz-Night "Besser Wissen"
- Workshops "Ferienpass"
- Workshops for All Generations
- **22** Guided Tours
- (24) Calendar

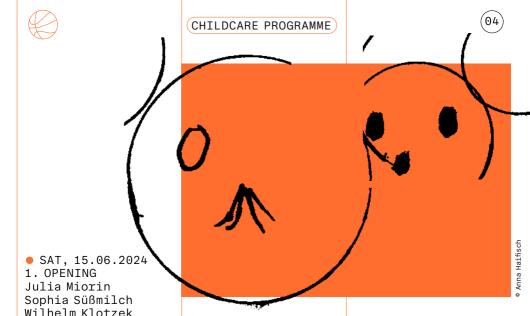
Exhibition Programme

Solo Exhibition

- 31 Julia Miorin
  - Solo Exhibition
- Sophia Süßmilch

Solo Exhibition

- 33 Wilhelm Klotzek
  Solo Exhibition
- 34 Steve Bishop
- 35 Video Corner
- (40) Imprint



CHILDCARE 16:00-19:30

Kunsthalle Osnabrück free of charge

# Childcare for the Openings

Dress up and make up names for these characters. Take photos and imagine what stories the characters might have.

Childcare is free of charge. The programme is suitable for children between the ages of 3 and 9. Meeting point: Julia Miorin's mediation room in the new building.

You can register your children until one week before the opening, by 08.06. or 09.11.
Simply send an e-mail:
vermittlung.kunsthalle@osnabrueck.de

There may still be spots available. Then you can also take part without registering. 20 children can participate at the same time.



#### Concert with SUKINI

LISTEN UP! Children's opening at 15:00 with SUKINI and her new album "Da haben wir den Salat" [translated: Here We Have the Salad]! The Berlin artist makes music for children at eye level and adults are welcome to listen in!

### **Childcare Programme**

In Julia Miorin's mediation room, you can play, read or simply relax. Special: The grandparent sponsorships of the Katholische Familienbildungsstätte FABI [translated: Catholic Family Education Centre] are also there! • SAT, 16.11.2024 2. OPENING Steve Bishop

CHILDREN'S OPENING WITH SUKINI 15:00

EXHIBITION OPENING 17:00

CHILDCARE 17:00-20:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

(CULTURE NIGHT 2024)

## "Viel los" -Programme for the Culture Night

There are lots of offers at the Kunsthalle on Culture Night. There will be short guided tours of the exhibitions created by Julia Miorin, Wilhelm Klotzek and Sophia Süßmilch. The Kunsthalle's art mediation team also offers a wide range of activities for young and old.



• SAT, 31.08.2024 18:00-00:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

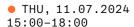


Wüsteninitiative e.V.

Café Oase of the Diakonie Osnabrück Stadt and Land

together with

Other Repair and Textile Initiatives from the Osnabrück Region



Kunsthalle Osnabrück free of charge

THU, 08.08.2024 15:00-18:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge



### "Reparatur- und Textilcafé der Generationen"

"Open Repair Café"

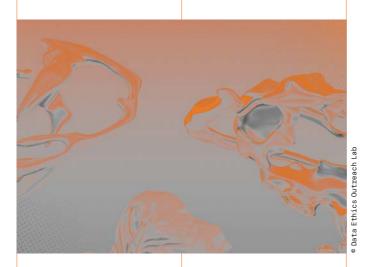
Repair initiatives from Osnabrück and the surrounding area invite people of all ages to repair things together and exchange knowledge. Not everything that is broken must be thrown away: You can bring along nonfunctioning devices and repair them together with experts. The programme is for people of all ages. Or you can talk about sustainability and repairing in a cosy atmosphere over coffee and cake.

### "Open Textile Café"

The zip on your favourite jeans won't zip anymore? What to do with that old shirt in the wardrobe? At the "Textilcafé der Generationen" [translated: "Textile Café for Generations"], you can learn how to work with fabrics and items of clothing. And you can exchange ideas with others and get help and hints for your very own ideas. Talk together about lost knowledge and different techniques and simply try them out!

There is also space for your own projects. For larger projects, you are asked to bring your own fabrics.





Data Ethics Outreach Lab, University of Osnabrück

### "Another Tech Is Possible: Alternative KI-Zukünfte Denken"

From flying cars to virtual cyber worlds: A future without AI is almost hard to imagine today. [AI is short for artificial intelligence. These are computer programmes that can learn independently]. But whose future is it really? In the workshop, we will discuss these questions: Where do current ideas about the future come from? And whose intentions are behind them? We want to question these ideas about the future and think about them together: What could alternative, sustainable and socially just futures look like?

SAT, 24.08.2024SAT, 11.01.2025

11:00-17:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

You can register until one week before the respective workshop, by 17.08. or 04.01.: witschas@ethikderki.de

Fokus e. V.

Museumsquartier Osnabrück

Buchhandlung zur Heide



# "Körper oder Utopie"

further information at



SUN, 23.06.2024 16:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

• SUN, 20.10.2024 16:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

Our bodies are the places where we feel, think and act. But to what extent are they also part of utopias? [A utopia is an idea of a future. It is usually an idea of a positive future]. Let's imagine a society without ascribed norms for gender and body. How would we meet? What roles would our origins, sexual orientations, gender identities and their expressions still play? The series of events invites you to think about these questions, discuss them and create utopias together. As part of the series, 2 events will take place at the Kunsthalle and 2 events at the Museumsquartier.

Reading — "Binär" by Luise Kamisek

"Binär" [translated: "Binary"] is Luise Kamisek's first book. It is about identities, discrimination and the limits of personal freedom.

Film Screening — "Orlando" by Paul B. Preciado
25 trans and non-binary people between the ages of
8 and 70 slip into the role of Virginia Woolf's Orlando.
[Non-binary means: A person says of themselves: I am
not a man or a woman. I have a different gender. Or also:
I have no gender].



Freunde der Kunsthalle Osnabrück e.V.

## "Machst du nochmal mein Lieblingsgericht?"

The Friends of the Kunsthalle invite you to prepare your favourite childhood dish and share it with others. Bring your culinary memories with you. [Culinary here means: you can taste the memories.] And let's reminisce together about delicious experiences from our younger years, swap stories and share recipes.

SUN, 22.09.2024 13:00-18:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

ARTIST TALK

organized with BBK Osnabrück



### "Artothek Talks with the BBK Osnabrück"

The Artothek at the Kunsthalle Osnabrück will reopen its doors to the public. Together with the BBK Osnabrück (Bund Bildener Künstler:innen) [translated: Association of Visual Artists], the Artothek invites you to find out how an artothek works. Together we want to talk about art in front of art. We will also ask: What is it like to work and live as an artist in Osnabrück? And how can I actually meet with art? After an introduction to the Artothek, there will be a discussion in the foyer of the Kunsthalle.

- WED, 20.11.2024
- WED, 29.01.2025 WED, 12.02.2025
- each at 18:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge



organized with

Laborschule Bielefeld

Artists Unlimited

© Grace Juweller

### "Kunsthalle unterwegs nach Bielefeld"

The Kunsthalle Osnabrück invites you to a trip to Bielefeld: Together we will visit the Laborschule Bielefeld and the artists' centre Artists Unlimited. The Laborschule Bielefeld is a school where living and learning are closely linked. The school aims to be a place where children and young people can learn from their own experiences and not primarily from instruction. Pupils will give a tour of the school. Afterwards, we will visit Timo Katz and Lars Hillebrand at Artists Unlimited. They will give an introduction to school music and making music at school. And they will talk about their music project "Grace Juwellers". Afterwards, they invite you to a relaxed bar evening and open dialogue.

• FRI, 17.01.2025 12:00-20:00

meeting point: Kunsthalle Osnabrück free of charge

You can register until 03.01.: info.kunsthalle@osnabrueck.de

We will meet at 12:00 at the Kunsthalle and travel together by train from the Altstadt station at 12:43 to Bielefeld.

The official programme of the trip ends at around 20:00 at Artists Unlimited.

Prof. Dr. Kerstin
Hallmann,
Institute for Art/
Art Mediation,
University of
Osnabrück



## "Lern-Spiel-Raum"

As part of its annual programme, the Kunsthalle Osnabrück works together with the University of Osnabrück. Together we invite you to 3 public lectures. They are part of 2 seminars. In terms of content, the focus is on the negotiation of learning spaces in and outside the museum, school or university. What can collaborative spaces for art look like? And how can they facilitate new approaches and a willingness to engage in dialogue?

Lecture by Gabriela Burkhalter — "Aktions- und Spielräume: Strategien für Vernetzung, Integration und Selbsthilfe"

The playground is a world of its own. And at the same time, it is a focal point for social issues such as childhood, education, public space, autonomy and control. [Autonomy is another word for independence. For the ability to make free decisions]. Various things have been tried out here over the course of time: Learning, networking, independent action, creativity. By playground we mean a place to play that is not limited to the boundaries of the playground. The lecture shows examples from the 1960s to the 1990s and discusses the question: What is it like now?

WED, 13.11.2024 18:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

#### <u>Lecture by Julia Schäfer — "Ich mag immer</u> Publikum bleiben"

Art mediation as curatorial practice — this is how Julia Schäfer describes her understanding of curating. What does that mean? It means that art mediation supports the exhibition. Art mediation is talking about art, for example in workshops and guided tours. And it also means that the organisers of an exhibition remain an audience. That they stay on the ground and don't watch from above. How can that work? Julia Schäfer has been testing and researching this for 20 years.

Lecture by Mona Jas —"Immer jung — immer schlau? Zeitgenössische Kunst — Kuratieren und Vermitteln mit einem jungen Publikum"

The KinderKunstLabor [translated: Children's Art Lab] is currently being set up in Lower Austria. The Kinder-KunstLabor will be an institution for contemporary art. [Contemporary art means: it is art of today.] Here, the possibilities of curating and art mediation are discussed. [Curating means, for example: someone selects the artworks for an exhibition]. How can participative and co-creative processes lead to international exhibition projects? How can new forms of collaboration be created in this area? Inclusive and with people of all generations?

• WED, 27.11.2024 18:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

> WED, 11.12.2024 18:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

THEATRE REHEARSAL

# Open Theatre Rehearsal of the Stadtensemble Generationen

The Stadtensemble Generationen [translated: City Ensemble Generations] brings together people aged 18 to 99. It is an offer for people with a passion for theatre. Regardless of whether they have participated in theatre before or not. The ensemble invites you to the first rehearsal of the new season and is also open to new interested parties. [Ensemble is another word for the group of all actors in a theatre.]

organized with

Stadtensemble Generationen, Theater Osnabrück

THU, 17.10.202415:00-17:30

Kunsthalle Osnabrück free of charge

#### READING SERIES

14

organized with

Buchhandlung zur Heide



® Kai

"In den Schuhen von ..."

WED, 28.08.2024
19:00

Kunsthalle Osnabrück entrance fee 10 €

• TUE, 15.10.2024 19:00

Kunsthalle Osnabrück entrance fee 10 € Reading by Elina Penner — "Migrantenmutti"

"Migrantenmutti" [translated: "Migrant Mum"] is Elina
Penner's first non-fiction book. It is about things that
don't seem unusual at first glance: buying a school bag,
keeping children at the table after dinner or using
media. All these things are often done differently by
parents with a migrant background, single parents
or parents from the so-called "working class" than by
"better-off" families. And so Elina Penner shows that
parenthood is political.

Readings and Discussion with Ananda Klaar ("Nehmt uns endlich ernst!") and Heinz Bude ("Abschied von den Boomern")

Moderation: Dr. Stefan Lüddemann and Sophia
Grüdelbach

Ananda Klaar was born in 2003. Heinz Bude was born in 1954 and on this evening, they read together and exchange views. Ananda Klaar calls for more participation for Generation Z. [People from Generation Z were born between 1995 and 2010.] Heinz Bude describes how the people of the boomer generation are saying goodbye to an attitude to life that has characterised the society we live in for decades. After the reading, the authors will talk about generational conflicts and future prospects.

You can buy tickets for all readings at the box office or in advance at the Buchhandlung zur Heide.

#### READING SERIES

Children's Reading by Regina Feldmann —
"Kami und Mika: Die phantastische Reise nach
Wolkenhain"

Wolkenhain is a magical land in the clouds. Here, everyone is allowed to be who they are. Ever since Kami and Mika arrived, the unequal twins have had one adventure after another. Who are the Wolkenhainis? And what happens if you say the forbidden word before biting into a bombast fruit? Find out all this and much more when you read "Kami und Mika — Das Geheimnis des magischen Strudels". [translated: Kami and Mike — The Secret of the Magical Swirl].

organized with

Buchhandlung zur Heide



Figurentheater Osnabrück

• SAT, 25.01.2025 14:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

This reading is aimed at children aged 6 and over.

The author Regina Feldmann wants
to talk to them during the reading.

You can register until 18.01.: info@buch-zur-heide.de

There may still be spots available. Then you can also come without registering.

(QUIZ-NIGHT)

"Besser Wissen" der Quizabend in der Kunsthalle

The Lagerhalle quiz night takes a trip to the Kunsthalle Osnabrück. Quiz rules: 6 quiz rounds are played in teams of 4 to 8 people. Each quiz round has 10 questions. There are different topics. Look forward to a colourful evening with exciting questions! We are looking forward to seeing you!

organized with

Lagerhalle e.V.

WED, 04.12.2024 18:00

Kunsthalle Osnabrück entrance fee 5 €

You can register until 13.11.: quiz@lagerhalle-os.de

Please include the name of your team and the number of people taking part. The participation fee of 5 € per person is to be paid on site.





further information at



- WED, 03.07.2024 11:00-12:30 FERNSTEUERUNG
- TUE, 09.07.2024 11:00-12:30 TROPFMUSIK
- WED, 17.07.2024 15:00-16:30 FRISEURSALON

Kunsthalle Osnabrück free of charge

### "Playing Up" -Workshops As Part of the Ferienpass

"Playing Up" is a holiday programme focusing on performance art. A performance is action art. You can also say: It is a performance by individual artists or a group of artists. Something is presented. On a stage, in a museum or outdoors. Performances take places in many different locations. A performance is about a relationship between space, time, the artist and the audience.

This holiday programme aims to have adults and children playing together. Have you ever remote-controlled adults? Or given a drip concert together? Or even tried out a hairdressing salon in swapped roles? This holiday pass offer is aimed at children AND adults. You can try out the most incredible things and have fun together. Of course, it's all art!

The workshops are free of charge.





Lara Burgmann, Art Educator of the Art Mediation Team of the Kunsthalle Osnabrück

### "Intergenerationaler Kleidertausch: Omma, leih mir mal deine Pantoffeln"

Everyone wears clothes, all the time. A lot accumulates over the years: Favourite items, clothes from different phases of life and clothes that we cannot part with because they are filled with memories. What happens when a young person swaps clothes with someone who is 50 years older? In addition to swapping clothes, this clothes swap is also about the stories of individual items. You are welcome to bring along items that you would like to swap and 2–10 favourite items that are suitable for a changing session. If you like, you can also bring make-up.

• FRI, 05.07.2024 17:00-19:30

Kunsthalle Osnabrück free of charge

The clothes swap is suitable for people of all generations.

You can register until 28.06.: info.kunsthalle@osnabrueck.de

There may still be spots available.
Then you can also take part without registering.



Lara Burgmann, Art Educator of the Art Mediation Team of the Kunsthalle Osnabrück



© Lara Buro

### "Kuscheltier-OP"

• SAT, 07.09.2024 14:00-17:30

Kunsthalle Osnabrück free of charge

Cuddly toys are soft, fluffy, sometimes very hairy and, above all, much-loved creatures of childhood, adolescence, adulthood and old age. They are companions and keep our secrets. They can be cute, endearing, sweet, funny, beautiful, silly, kitschy — and much more. Until they become tattered, worn out or scary. In this workshop, people of all ages are invited to rescue, dismantle, repair, mend, doctor or reassemble their cuddly toys. What stories do your beloved stuffed animals keep secret? Feel free to bring cuddly toys from home or transform one from the Kunsthalle's collection.

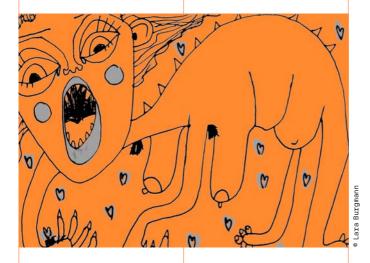
Open programme for children and adults aged between 6 and 122.

You can register until 31.08.: info.kunsthalle@osnabrueck.de

There may still be spots available. Then you can also take part without registering. But there are only 20 places.

That is why it can't be guaranteed.

WORKSHOP



organized with

Lara Burgmann, Art Educator of the Art Mediation Team of the Kunsthalle Osnabrück

Änne Hahn, Artist/Art Educator

# "MUTTERTIER: von Liebe bis Aggression ist alles dabei"

Being a mother means being responsible for a child, giving birth to it, bringing it up and caring for it. It is an important role in society. It brings challenges and joys. It means many new, beautiful and even overwhelming experiences. And being a mother is not always as harmonious as the stories say. You are also a mother's child forever. This workshop is aimed at mothers and those who want to become mothers. It is about their ideas, experiences and wishes. Painting, drawing, printing and collage techniques are used to convey the theme of motherhood in pictures.

SAT, 28.09.2024 13:00-16:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

This workshop focusses on mothers.
Babies can be brought along to the workshop. Free childcare is available for children aged 3 and over.

You can register until 21.09.: info.kunsthalle@osnabrueck.de

There may still be spots available. Then you can also take part without registering. But there are only 20 places.

That is why it can't be guaranteed.



Lara Burgmann,
Art Educator of the
Art Mediation Team
of the Kunsthalle
Osnabrück



### "Refugium: Schöner wohnen und nie zu groß zum Bude bauen"

A refuge is a place where living creatures find protection and safety. It can be a place of retreat. A place where endangered animal or plant species are protected. Or a place where people can flee from external influences, stress or danger. A place of peace and relaxation. Suitable materials will be collected during this workshop weekend. They will be used to build a refuge together. Bring a material of your choice: cloths, blankets, cushions, fairy lights or similar.

• SAT, 18.01.2025 • SUN, 19.01.2025 11:00-18:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

Open programme for children and adults aged between 6 and 122.

You can register until 11.01.: info.kunsthalle@osnabrueck.de

There may still be spots available. Then you can also take part without registering. But there are only 20 places.

That is why it can't be guaranteed.

WORKSHOP





organized with

Lara Burgmann,
Art Educator of the
Art Mediation Team
of the Kunsthalle
Osnabrück

Anke Bergmann, FunnyFood

## "SCHMACKOFATZ: Mit dem Essen spielt man nicht"

This workshop is for children and adults. Also for parents with their children or grandparents with grand-children. Playing with food is not appreciated — but that is exactly what this workshop is about. Together with artist Anke Bergmann, the children carve figures and an edible landscape out of fruit and vegetables. Next door, the adults are working on the topic of the dining table. It is about arguments between the generations. At the end, everyone eats together.

• SAT, 08.02.2025 15:00-17:00

Kunsthalle Osnabrück free of charge

Open programme for children and adults aged between 6 and 122.

You can register until 01.02.: info.kunsthalle@osnabrueck.de

There may still be spots available. Then you can also take part without registering. There is room for up to 12 children and up to 12 adults. That is why it can't be guaranteed.

School classes and other groups can book paid guided tours on a chosen date. Guided tours of the art in public space collection can also be booked individually.

Information on prices and booking appointments can be found on the website:



# GUIDED TOURS

### Guided Tours of the Art in Public Space Collection

- SAT, 24.08.2024
- SAT, 05.10.2024SAT, 22.02.2025

meeting point: Foyer Kunsthalle

free of charge

Introduction to selected works of art in public spaces in the city of Osnabrück.



# Sunday Guided Tours

Our open Sunday guided tours of the Kunsthalle's current exhibitions take place every Sunday from 16:00 to 17:30.

- 1st Sunday of the month
   German
- 2nd Sunday of the month
   English
- 3rd Sunday of the month German (Translation into DGS [German Sign Language], on request until 10 days prior to the appointment at: vermittlung.kunsthalle@osnabrueck.de)

# New: Our Specials for the Sunday Guided Tours

#### Sunday + Kids

Exhibition tours especially for adults with children. With small activities and suitable for children.

#### Sunday + Guest

With three experts who bring their own perspective on the annual programme. With drinks and snacks.

- Sylvia Jäde, Research Assistant at the Institute for Educational Science at the University of Osnabrück
- Elli Kowert, Regional Coordinator and Active Member of Mother Hood e.V.
- Regis Baumans, Member of the Grandparent Sponsorships of the Catholic Family Education Centre

#### Friends to Friends

Members of the Freunde der Kunsthalle e. V. have developed their own tour of the exhibitions. And they organise guided tours for existing and new members of the association.

- SUN, 23.06.2024
- SUN, 25.08.2024
- SUN, 22.09.2024
- SUN, 24.11.2024
- SUN, 26.01.2025 each at 16:00
- SUN, 07.07.2024 with Sylvia Jäde
- SUN, 29.09.2024 with Elli Kowert
- SUN, 02.02.2025 with Regis Baumans each at 16:00
  - SUN, 15.09.2024
  - SUN, 06.10.2024
  - SUN, 20.10.2024each at 16:00

All Sunday tours are included in the admission price. You do not need to register. The dates for the Sunday guided tours can be found in the calendar from page 24.

2024 15.06

SAT

JUNE

'	16:00	⇒ p. 31	
ı		Julia Miorin	
	16:00	EXHIBITION OPENING	→ p. 32
		Sophia Süßmilch	
	16:00	EXHIBITION OPENING Wilhelm Klotzek	→ p. 33
	16:00	EXHIBITION OPENING	→ p. 35
	10.00	Video Corner with	9 p. 33
		Ji Su Kang-Gatto and	
		Liz Magic Laser	
	16:00	CHILDCARE PROGRAMME	→ p. 04
	18:00	Performance in the Nave by and with	→ p. 32
		Sophia Süßmilch	
	20:00	DJ-Set Haus der Jugend with DJ Coco, DJ Alex and DJ Kira	
	20:00	SHORT GUIDED TOURS EVERY 60 MINUTES	→ p. 23
	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)	→ p. 23
	16:00	EVENT SERIES "KÖRPER ODER UTOPIE"	→ p. 08
		Lecture by Luise Kamisek "Binär"	
	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (SPECIAL: + KIDS)	→ p. 23
	16:00		→ p. 23 → p. 23

16.06. SUN 23.06.

30.06.

03.07 11:00 WORKSHOP FERIENPASS "Fernstellerup "Fernsteuerung"



→ p. 16

FRI	0507	17:00		⇒ p. 17
	05.0/.		"Intergenerationaler	
			Kleidertausch: Omma, le:	ih
			mir mal deine Pantoffeln'	,
SUN	0707	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR	→ p. 23
	07.07.		(SPECIAL: + GUEST SYLVIA JÄDE)	
TUE	$\cap \circ \cap 7$	11:00		⇒p.16
	03.07.		"Tropfmusik"	
THU	11.07.	15:00	WORKSHOP	⇒p.06
	TT'O		"Repair Café for	
			All Generations"	
SUN	11.07	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR	→ p. 23
	14.07.		(ENGLISH)	
WED	17.07.	15:00	WORKSHOP FERIENPASS	⇒p.16
	T/.U/.		"Friseursalon"	
SUN	0107	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR	→ p. 23
	21.07.		(DGS)	
SUN	28.07.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR	→ p. 23
			(	
	Z0,U/,		(GERMAN + PROSECCO)	
	Z0,07 i		A 1 1 0 1	ICT
	Z0,U/,		(GERMAN + PROSECCO)  AUGI	JST
SUN		16:00	AUGI SUNDAY GUIDED TOUR	<b>JST</b> → p. 23
SUN	04.08.	16:00	AUGI	
SUN	04.08.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP	
			SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP "Textile Café for	→ p. 23
	04.08.		SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP	→ p. 23
	04.08.		SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP "Textile Café for	→ p. 23
THU	04.08.	15:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP "Textile Café for All Generations"	<ul><li>→ p. 23</li><li>→ p. 06</li></ul>
THU	04.08.	15:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP "Textile Café for All Generations"  SUNDAY GUIDED TOUR	<ul><li>→ p. 23</li><li>→ p. 06</li><li>→ p. 23</li></ul>
THU	04.08.	15:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP "Textile Café for All Generations"  SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)	<ul><li>→ p. 23</li><li>→ p. 06</li></ul>
THU SUN	04.08. 08.08. 11.08. 18.08.	15:00 16:00 16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP "Textile Café for All Generations"  SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)  SUNDAY GUIDED TOUR	<ul><li>→ p. 23</li><li>→ p. 06</li><li>→ p. 23</li></ul>
THU SUN	04.08. 08.08. 11.08. 18.08.	15:00 16:00 16:00	SUNDAY GUIDED TOUR  (GERMAN)  WORKSHOP  "Textile Café for All Generations"  SUNDAY GUIDED TOUR  (ENGLISH)  SUNDAY GUIDED TOUR  (DGS)	<ul> <li>→ p. 23</li> <li>→ p. 06</li> <li>→ p. 23</li> <li>→ p. 23</li> </ul>
THU SUN	04.08.	15:00 16:00 16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP "Textile Café for All Generations"  SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)  SUNDAY GUIDED TOUR (DGS)  WORKSHOP	<ul> <li>→ p. 23</li> <li>→ p. 06</li> <li>→ p. 23</li> <li>→ p. 23</li> </ul>
THU SUN	04.08. 08.08. 11.08. 18.08.	15:00 16:00 16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP "Textile Café for All Generations"  SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)  SUNDAY GUIDED TOUR (DGS)  WORKSHOP "Another Tech Is	<ul> <li>→ p. 23</li> <li>→ p. 06</li> <li>→ p. 23</li> <li>→ p. 23</li> </ul>
THU SUN SUN SAT	04.08. 08.08. 11.08. 18.08. 24.08.	15:00 16:00 16:00 11:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP "Textile Café for All Generations"  SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)  SUNDAY GUIDED TOUR (DGS)  WORKSHOP "Another Tech Is Possible: Alternative KI-Zukünfte Denken"	<ul> <li>→ p. 23</li> <li>→ p. 06</li> <li>→ p. 23</li> <li>→ p. 23</li> <li>→ p. 07</li> </ul>
THU SUN SUN SAT	04.08. 08.08. 11.08. 18.08.	15:00 16:00 16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)  WORKSHOP "Textile Café for All Generations"  SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)  SUNDAY GUIDED TOUR (DGS)  WORKSHOP "Another Tech Is Possible: Alternative KI-Zukünfte Denken"	<ul> <li>→ p. 23</li> <li>→ p. 06</li> <li>→ p. 23</li> <li>→ p. 23</li> </ul>

SUN	25.08.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (SPECIAL: + KIDS)	→ p. 23
WED	28.08.	19:00	READING SERIES "IN DEN SCHUHEN VON" Reading by Elina Penner "Migrantenmutti"	→ p. 14
SAT	31.08.	18:00	CULTURE NIGHT 2024 "Viel los"	→ p. 05
			SEPTEME	BER
SUN	01.09.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)	⇒ p. 23
SAT	07.09.	14:00	workshop "Kuscheltier-OP"	→ p. 18
SUN	08.09.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)	→ p. 23
SUN	15.09.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (SPECIAL: FRIENDS TO FRIENDS)	→ p. 23
SUN	22.09.	13:00	COOKING EVENT "Machst du nochmal mein Lieblingsgericht?"	→ p. 09
		16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (SPECIAL: + KIDS)	→ p. 23
SAT	28.09.	13:00	workshop "MUTTERTIER: von Liebe ba Aggression ist alles dab	
SUN	29.09.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (SPECIAL: + GUEST ELLI KOWERT)	→ p. 23
			OCTOE	BER
SAT	05.10.	15:00	GUIDED TOUR (ART IN PUBLIC SPACE COLLECTION)	⇒p.22
SUN	06.10.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (SPECIAL: FRIENDS TO FRIENDS)	→ p. 23
SUN	13.10.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)	→ p. 23

READING SERIES "IN DEN SCHUHEN VON ..." → p. 14 19:00 15.10 Readings and Discussion with Ananda Klaar and Heinz Bude THU 17.10 15:00 Open Theatre Rehearsal → p. 13 of the Stadtensemble Generationen SUN 20.10 16:00 **EVENT SERIES** ⇒ p. 08 "KÖRPER ODER UTOPIE" Film Screening by Paul B. Preciado "Orlando" 16:00 SUNDAY GUIDED TOUR → p. 23 (SPECIAL: FRIENDS TO FRIENDS) WED LECTURE SERIES "LERN-SPIEL-RAUM" 13.11. 18:00 Lecture by Gabriela Burkhalter SAT 16.11. 15:00  $\rightarrow$  p. 05 Children's Opening with SUKINI EXHIBITION OPENING 17:00 → p. 34 Steve Bishop **EXHIBITION OPENING** 17:00 → p. 35 Video Corner with Eva Koťátková and Marianna Simnett CHTI DCARE ⇒ p. 05 17:00 **PROGRAMME** ⇒ p. 23 18:30 SHORT GUIDED TOURS **EVERY 30 MINUTES** 16:00 SUNDAY GUIDED TOUR → p. 23 17.11 ARTIST TALK 18:00 → p. 10 Artothek Talk with the BBK Osnabrück 16:00 SUNDAY GUIDED TOUR → p. 23 (SPECIAL: + KIDS)

WED	27.11.	18:00	Lecture series "Lern-spiel-raum" Lecture by Julia Schäfer	→ p. 13
			DECEME	BER
SUN	01.12.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)	⇒ p. 23
WED	04.12.	18:00	QUIZ-NIGHT "Besser Wissen"	→ p. 15
SUN	08.12.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)	→ p. 23
WED	11.12.	18:00	Lecture series "Lern-spiel-raum" Lecture by Mona Jas	→ p. 13
SUN	15.12.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (DGS)	→ p. 23
SUN	22.12.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN + PROSECCO)	→ p. 23
SUN	29.12.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)	→ p. 23
			JANUA	<b>IRY</b>
SUN	05.01.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN)	⇒p. 23
SAT	11.01.	11:00	WORKSHOP "Another Tech Is Possible: Alternative KI-Zukünfte Denken"	→ p. 07
SUN	12.01.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)	→ p. 23
FRI	17.01.		EXCURSION  "Kunsthalle unterwegs  nach Bielefeld"	→ p. 11
SAT	18.01.	11:00	workshop "REFUGIUM: Schöner wohnen und nie zu groß zum Bude bauen"	→ p. 20

29				
SUN	19.01.	11:00	WORKSHOP "REFUGIUM: Schöner wohnen und nie zu groß zum Bude bauen"	→ p. 20
SUN	19.01.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (DGS)	→ p. 23
SAT	25.01.	14:00	READING SERIES "IN DEN SCHUHEN VON" Children's Reading by Regina Feldmann "Kami und Mika: Die phantastische Reise nach Wolkenhain"	
SUN	26.01.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (SPECIAL: + KIDS)	→ p. 23
WED	29.01.	18:00	ARTIST TALK Artothek Talk with the BBK Osnabrück	→ p. 10
			FEBRU/	<b>IRY</b>
SUN	02.02.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (SPECIAL: + GUEST REGIS BAUMANS)	→ p. 23
SAT	08.02.	15:00	WORKSHOP "SCHMACKOFATZ: Mit dem Essen spielt man nicht"	→ p. 21
SUN	09.02.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (ENGLISH)	→ p. 23
WED	12.02.	18:00	ARTIST TALK Artothek Talk with the BBK Osnabrück	→ p. 10
SUN	16.02.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (DGS)	→ p. 23
SAT	22.02.	15:00	GUIDED TOUR (ART IN PUBLIC SPACE COLLECTION)	→ p. 22
SUN	23.02.	16:00	SUNDAY GUIDED TOUR (GERMAN + PROSECCO)	→ p. 23



15.06.2024-23.02.2025

Solo Exhibition New Building

# "I came by to say hi"



Julia Miorin, "Rosengarten im Winter / counting the nights", 2023. Courtesy VG Bild-Kunst.  $\ \$  Jana Isabella Luck

#### curated by

Anna Jehle and Juliane Schickedanz

Workshop Management: Simon Niemann Test Group: Abdullah Alhmeidi, Lara Burgmann, Afra Creutz, Ursula Fenger-Mangerich, Susanne Heitmann, Eva Lause, Jasmin Osmanović, Heike Schmidt-Lause, Sabine Weichold

At the invitation of the Kunsthalle
Osnabrück, Julia Miorin has transformed an
exhibition space at the Kunsthalle. For the
first time, there is a room for art mediation.
The space was artistically planned together
with the Kunsthalle and a test group. The
people in the test group are between 18 and
70 years old. Together with them, the artist
asked herself: How can this space be a space
for everyone? A space for ageless creativity. Usable in many different ways.

You live in Osnabrück? You need a room for your event?
You can rent the room.

Please send us your request by e-mail. We will get back to you.

Contact: info.kunsthalle@osnabrueck.de

32

Solo Exhibition Nave

Sophia Süßmilch

# "Then I'll huff and I'll puff and I blow your house in"



Sophia Süßmilch, "Then I'll huff and I'll puff and I blow your house in", 2024. Courtesy Sophia Süßmilch. © Lee Everett Thieler

curated by

Anna Holms

Sophia Süßmilch is showing an exhibition of sculptures, drawings, photography and textiles in the nave of the Kunsthalle. With this exhibition, Sophia Süßmilch questions the special relationship between "child" and "mother". And she questions

the role that people capable of giving birth have in our society. After all, our view of parenthood is still characterised by a male gaze. In a humorous way, the exhibition shows us the absurdities of social norms and rules.

Solo Exhibition Courtyard

Wilhelm Klotzek

# "Montags,im Museum"



Wilhelm Klotzek, "Endlich: 25 Jahre Deutsche Einheit (Aldi, Lidl)", 2015. Courtesy Wilhelm Klotzek. © Uwe Walter

curated by

Anna Jehle and Juliane Schickedanz

Wilhelm Klotzek has designed an "outdoor museum" for the courtyard of the Kunsthalle Osnabrück. Museums are public places for the cultivation and communication of culture. Only a limited selection of things can be shown, however. Who decides what knowledge is communicated in museums? Wilhelm

Klotzek's installation is a sculpture. As well as an invitation to visitors and art educators. They can all actively make use of the museum. In this way, the artist shows that a museum does not have to be a place of quiet contemplation. It can also be a lively meeting place for everyone.

EXHIBITION

(34

Solo Exhibition Nave

# ALL Ages"



Steve Bishop, "Standard Ballad", 2015. Courtesy Steve Bishop, Carlos/Ishikawa, London

curated by

Anna Jehle and
Juliane Schickedanz

In his spatial installations, Steve Bishop explores how memories and feelings can be translated into spaces and architecture. He uses found objects for this. Objects that once had a special meaning to people. In his works, he blurs the boundaries

between public exhibition space and private space. The rooms appear homely and familiar. They evoke feelings of shared memory. Steve Bishop will create a new installation for the nave of the Kunsthalle Osnabrück.

FILM PROGRAMME

Ji Su Kang-Gatto and Liz Magic Laser

Eva Koťátková and Marianna Simnett Part 1 15.06.2024-20.10.2024

Part 2 16.11.2024-23.02.2025

# Video Corner



Marianna Simnett, "The Bird Game", 2019

curated by

Anna Jehle and Juliane Schickedanz

The Video Corner shows a total of 4 video works. In all of them, children are the performers. Being actors, speakers or rememberers.

Ji Su Kang-Gatto
"Vlog #8998 Korean Karottenkuchen &
Our Makeup Routine", 2021, 46 Min.
Language: German with English and
Korean subtitles

Liz Magic Laser

"Kiss and Cry", 2015, 14 Min.

Language: English with extended
German subtitles

Eva Koťátková

"Stomach of the World", 2017, 45 Min. Language: English and Czech with English subtitles

Marianna Simnett

"The Bird Game", 2019, 21 Min.
Language: English with
extended German subtitles



Chin Meyer • Katie Freudenschuss • 4 Feinde: Road to Glory Marie Lump • Bene Reinisch • Tobias Mann • Christian Ehring Arnulf Rating • Die Senay • Kathi Wolf • Wilfried Schmickler Coremy • Jonas Greiner • Wildes Holz • Christin Jugsch Bauer Heinrich Schulte Brömmelkamp • Markus Barth

# LAGERHALLE

Kultur & Kommunikation seit 1976

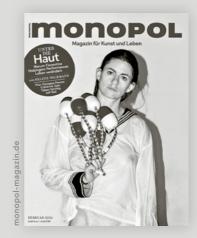
www.lagerhalle-os.de





Unser Programm: vhs-os.de





### MONOPOL KOSTENLOS TESTEN

Wie kein anderes Magazin spiegelt Monopol, das Magazin für Kunst und Leben, den internationalen Kunstbetrieb wider.

Hier scannen und Monopol gratis testen:



### **monopol**

### KEINE LUST MEHR AUF BRAVO, NINJAGO UND PRINZESSIN LILLIFEE? DANN PROBIER WAS NEUES! Für Kinder ab 7 Jahren Für Jugendliche ab 13 Jahres NNN.TEENSTARK-MAGAZIN.DE NUM KINDERSTARK-MAGAZIN.DE Für mehr Vielfalt und

starke Kinder und

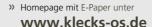
Jugendliche

Folge dem Code

# Klecks

Familienmagazin für Osnabrück und Umgebung

- » aktuelle Themen rund um die Familie und Freizeittipps
- » monatlicher Veranstaltungskalender
- » Sonderhefte zu Baby und Kindergeburtstag
- » 10 Ausgaben jährlich
- » kostenlos an über 400 Auslegestellen erhältlich







filmfest-osnabrueck.de #ffos24

39. Filmfest Osnabrück 1. – 6. Okt. 2024

Filmfest Osnabrück Festival des Unabhängigen Films



# HIGHLIGHTS August bis Januar 2024/25

### **MUSIKTHEATER**

#### Luisa Miller

Oper von Giuseppe Verdi ab 14.09.2024

### **Ball im Savoy**

Operette von Paul Abraham ab 02.11.2024

#### Rusalka

Oper von Antonín Dvořák ab 18.01.2025

### **KONZERT**

#### 2. Sinfoniekonzert

mit Florin Donderer (Violine) und Tanja Tetzlaff (Violoncello) 10. + 11.11.2024

### **SCHAUSPIEL**

### Der große Gatsby

Schauspiel nach F. Scott Fitzgerald ab 24.08.2024

### Die Blechtrommel

Schauspiel nach Günter Grass ab 12.10.2024

### **TANZ**

### Magija (UA)

Dunja Jocić, Maša Kolar ab 28.09.2024



This programme booklet is published on the occasion of the exhibition and art mediation programme: "Kids, listen up!"

Kunsthalle Osnabrück 15.06.2024-23.02.2025

Kunsthalle Osnabrück Hasemauer 1, 49074 Osnabrück kunsthalle@osnabrueck.de

www.kunsthalle. osnabrueck.de

Publisher City of Osnabrück/ Kunsthalle Osnabrück Anna Jehle Juliane Schickedanz

Concept Anna Jehle Anja Kaiser Franziska Leiste Juliane Schickedanz Editing Jasmin Osmanović

Texts
Partners of
"Kids, listen up!"
Anna Holms
Anna Jehle
Jasmin Osmanović
Juliane Schickedanz
Frederike Schmäschke
Christel Schulte

Translation Easy German Anne Leichtfuß

Translation Easy English Sabine Pomarède

Graphic Design Anja Kaiser Franziska Leiste

Printing Pöge Druck, Leipzig The editorial deadline for the programme booklet was 23.05.2024, subject to change. Current information on our website:

www.kunsthalle. osnabrueck.de

© 2024 Kunsthalle Osnabrück

The copyrights and reproduction rights to the illustrations and texts are held by the respective partners and authors.

Kunsthalle Osnabrück is the center for contemporary art of the City of Osnabrück.

Technical Team Andreas Zelle Timo Katz

Exhibition Office Natali Märtin

Visitor Service Ulla Brinkmann Harcharan Gill Sina Lichtenberg Kaan Ege Önal Jonas Schoster Josef Wegmann

Directors Anna Jehle Juliane Schickedanz

Finances Viktoria Puskar

Janitor Wilfried Wienstroer

Curators
Lara Burgmann
Anna Holms
Anna Jehle
Juliane Schickedanz
Frederike Schmäschke
Christel Schulte

Curatorial Assistance Nina Diel Anna Holms

PR, Communication Jasmin Osmanović

Head of Art Mediation and Education Christel Schulte

Collection Assistance Annegret Haunhorst

Head of Collection Frederike Schmäschke

Art Mediation Team
Clea Appel
Luca Böllert
Lara Burgmann
Eva Lause
Susanne Heitmann
Nadja Klennert
Simon Niemann
Ilona Regenbrecht
Liann Reuter
Konstantin Sauer

Elisa Sommer





# KUNSTHALLE OSNABRÜCK

### Hasemauer 1 49074 Osnabrück

www.kunsthalle.osnabrueck.de

Tue-Sun 11:00-18:00

All rooms of the Kunsthalle Osnabrück are accessible at ground level. If an installation is not barrierfree, this will be indicated at the respective exhibition. Barrierfree toilets are available. All exhibition texts are written in simple language. Visits with an assistance dog are permitted.

The exhibition and art mediation programme is supported by



DIE | FRIEDENSSTADT

supported by



Niedersächsisches Ministerium für Wissenschaft und Kultur



Stiftung Niedersachsen

supported by



**S**tiftung der Sparkasse Osnabrück

**VGH** Stiftung



media partner



**monopol** 















supporters



